

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur et de Notre Ministre de la Justice,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l'article XIII.II.1, 1^o, PJPoI les mots « 1^{er} avril 2003 » sont remplacés par les mots « 1^{er} avril 2005 ».

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre de l'Intérieur et Notre Ministre de la Justice sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 15 mai 2003.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,
A. DUQUESNE

Le Ministre de la Justice,
M. VERWILGHEN

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Onze Minister van Justitie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel XIII.II.1, 1^o, RPPoI worden de woorden « 1 april 2003 » vervangen door de woorden « 1 april 2005 ».

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 3. Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Onze Minister van Justitie zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 15 mei 2003.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,
A. DUQUESNE

De Minister van Justitie,
M. VERWILGHEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

F. 2003 — 2797

[C — 2003/00544]

16 JUNI 2003. — Arrêté royal déterminant le périmètre du stade La Cité de l'Oie en matière de sécurité lors des matches de football

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 21 décembre 1998 relative à la sécurité lors des matches de football, notamment l'article 2, 9^o, inséré par la loi du 10 mars 2003;

Sur la proposition de notre Ministre de l'Intérieur,

Arrête :

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, on entend par « périmètre », le périmètre tel que visé à l'article 2, 9^o, de la loi du 21 décembre 1998 relative à la sécurité lors des matches de football, inséré par la loi du 10 mars 2003.

Art. 2. Pour le stade La Cité de l'Oie, sis à rue de Mons 15, à 4600 Visé, le périmètre est délimité par : la ligne de chemin de fer Tongres/Montzen à partir de la jonction avec la ligne de chemin de fer longeant la Meuse jusqu'au croisement avec la limite du territoire communal de Visé, la limite du territoire communal de Visé jusqu'à la jonction avec la rue de Berneau, la rue de Berneau jusqu'au croisement avec la rue de Mons, la rue de Mons jusqu'au croisement avec la rue des Pervenches, le chemin de terre reliant la rue des Pervenches à la rue de Dalhem, la rue de Dalhem, le chemin de terre reliant la rue de Dalhem à la rue du Roua, la rue du Roua jusqu'au croisement avec le chemin de Richelle, le chemin de Richelle jusqu'au croisement avec la rue Sur Les Roches, la rue Sur Les Roches jusqu'au croisement avec la rue du Pavillon, la rue du Pavillon, le tronçon de la rue de Jupille entre la rue du Pavillon et la rue Sur Les Roches et la ligne de chemin de fer depuis ce tronçon qui longent la Meuse jusqu'à la jonction incluse avec la voie ferrée reliant Tongres à Montzen.

Tous les croisements du périmètre susmentionné, avec les autres voies publiques et privées, sont compris dans ce périmètre.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 4. Notre Ministre de l'Intérieur est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 16 juin 2003.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,
A. DUQUESNE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

N. 2003 — 2797

[C — 2003/00544]

16 JUNI 2003. — Koninklijk besluit tot bepaling van de perimeter van het stadion La Cité de l'Oie inzake de veiligheid bij voetbalwedstrijden

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 21 december 1998 betreffende de veiligheid bij voetbalwedstrijden, inzonderheid op artikel 2, 9^o, ingevoegd bij de wet van 10 maart 2003;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken,

Besluit :

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder « perimeter », de perimeter zoals bedoeld in artikel 2, 9^o, van de wet van 21 december 1998 betreffende de veiligheid bij voetbalwedstrijden, ingevoegd bij de wet van 10 maart 2003.

Art. 2. Voor het stadion La Cité de l'Oie, gelegen in de rue de Mons 15, te 4600 Wezet, wordt de perimeter afgebakend door : de spoorweglijn Tongeren/Montzen vanaf het kruispunt met de spoorweglijn langs de Maas tot en met het kruispunt met de gemeentelijke grens van Wezet, de gemeentelijke grens van Wezet tot en met het kruispunt met de rue de Berneau, de rue de Berneau tot en met het kruispunt met de rue de Mons, de rue de Mons tot en met het kruispunt met de rue des Pervenches, de aardeweg die de rue des Pervenches verbindt met de rue de Dalhem, de rue de Dalhem, de aardeweg die de rue de Dalhem verbindt met de rue du Roua, de rue du Roua tot en met het kruispunt met de chemin de Richelle, de chemin de Richelle tot en met het kruispunt met de rue Sur Les Roches, de rue Sur Les Roches tot en met het kruispunt met de rue du Pavillon, de rue du Pavillon, het stuk van de rue de Jupille tussen de rue du Pavillon en de rue Sur Les Roches en de spoorweglijn langs de Maas vanaf dit stuk tot en met het kruispunt met de spoorweglijn die Tongeren verbindt met Montzen.

Alle kruispunten van de bovenvermelde perimeter met andere openbare en private wegen zijn begrepen in deze perimeter.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 4. Onze Minister van Binnenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 16 juni 2003.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,
A. DUQUESNE